



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΜΕΛΕΤΗΣ ΗΠΑΤΟΣ
HELLENIC ASSOCIATION FOR THE STUDY
OF THE LIVER DISEASES

20^η

ΔΙΕΘΝΗΣ ΔΙΗΜΕΡΙΔΑ
ΗΠΑΤΙΤΙΔΑΣ Β & C
“Στ. Χατζηγιάννης”

Αθήνα • 26–27 Ιανουαρίου 2013
Royal Olympic Hotel



XX HADZIYANNIS
INTERNATIONAL HEPATITIS
B & C MEETING OF ATHENS

Athens • 26–27 January 2013
Royal Olympic Hotel

ΤΕΛΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

FINAL PROGRAM

INCIVO®

telaprevir



INCIVO ADS/MAR2012/GRE003

Βοηθήστε να γίνουν τα φάρμακα πιο ασφαλή:
Συμπληρώστε την «**ΚΙΤΡΙΝΗ ΚΑΡΤΑ**»

Αναφέρατε:

- **ΟΛΕΣ** τις ανεπιθύμητες ενέργειες για τα Νέα φάρμακα [N]
- Τις **ΣΟΒΑΡΕΣ** ανεπιθύμητες ενέργειες για τα Γνωστά φάρμακα

JANSSEN-CILAG ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ Α.Ε.Β.Ε.

Λεωφόρος Ειρήνης 56, 151 21, Πεύκη, Αθήνα, Τηλ.: 210 8090000
www.janssen.com.gr

janssen 
PHARMACEUTICAL COMPANIES
OF **pharmacia**



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΜΕΛΕΤΗΣ ΗΠΑΤΟΣ
HELLENIC ASSOCIATION FOR THE STUDY
OF THE LIVER DISEASES

20^η
ΔΙΕΘΝΗΣ ΔΙΗΜΕΡΙΔΑ
ΗΠΑΤΙΤΙΔΑΣ Β & C
“Στ. Χατζηγιάννης”

26–27
Ιανουαρίου/January
2013
Royal Olympic Hotel
Αθήνα/Athens

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

XXth HADZIYANNIS
INTERNATIONAL HEPATITIS
B & C MEETING OF ATHENS

SCIENTIFIC PROGRAM

ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΕΣ

ΧΡΥΣΟΙ ΧΟΡΗΓΟΙ - GOLD SPONSORS



Bristol-Myers Squibb



GILEAD

Advancing Therapeutics.
Improving Lives.

ΜΕΙΖΟΝΕΣ ΧΟΡΗΓΟΙ - MAJOR SPONSORS



PHARMACEUTICAL COMPANIES
OF *Johnson & Johnson*



ΧΟΡΗΓΟΙ - SPONSORS



Bayer



NOVARTIS



ΟΡΓΑΝΩΤΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ



διάσταση
TRAVEL & CONGRESS

Κ. Καραμανλή 12, 546 38 Θεσσαλονίκη
T: 2310 889244 - 45, F: 2310 889246
E: diastasi@diastasitravel.gr
W: www.diastasitravel.com

12, K. Karamanli str., 546 38 Thessaloniki, Greece
T: 2310 889244 - 45, F: 2310 889246
E: diastasi@diastasitravel.gr
W: www.diastasitravel.com

ΟΡΓΑΝΩΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Σ. Χατζηγιάννης

και το ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ της ΕΕΜΗ

Πρόεδρος : **Σ. Καραταπάνης**

Αντιπρόεδρος : **Ι. Κοσκίνας**

Γεν. Γραμματέας : **Ι. Γουλής**

Ταμίας : **Σ. Κουτσουνάς**

Μέλος : **Ι. Βλαχογιαννάκος**

Επιστημονική : **Κ. Δούνια**
Γραμματεία

ORGANIZING COMMITTEE

S. Hadziyannis

& the GOVERNING BOARD of HASL

President : **S. Karatapanis**

Vice President : **I. Koskinas**

Secretary : **I. Goulis**

Treasurer : **S. Koutsounas**

Member : **I. Vlachogiannakos**

Scientific : **K. Dounia**
Secretariat

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΜΕΛΕΤΗΣ ΗΠΑΤΟΣ

Σ. Σλήμαν 48 & Λ. Μεσογείων

115 26 Αμπελόκηποι

T/F: 210 6748561

E-mail: eemh@otenet.gr, W: www.eemh.gr

HELLENIC ASSOCIATION FOR THE STUDY OF THE LIVER DISEASES

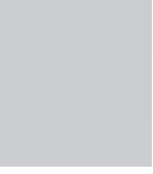
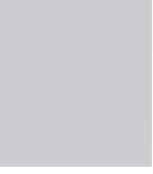
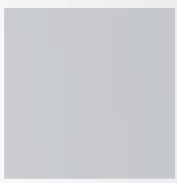
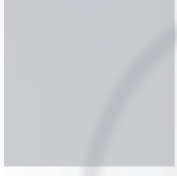
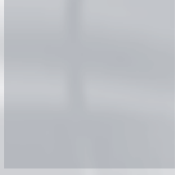
48 S. Sliman str. & Mesogeion Av.

115 26 Ampelokipoi

T/F: 210 6748561

E-mail: eemh@otenet.gr, W: www.eemh.gr

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ



08.15 – 08.30 **Χαιρετισμοί - Greetings**

08.30 – 09.10 **ΣΤΡΟΓΓΥΛΗ ΤΡΑΠΕΖΑ – ROUND TABLE**

Ιογενείς Ηπατίτιδες B & C και Πολιτικές Υγείας στην Ελλάδα

Προεδρείο: **A. Χατζάκης – N. Τασσόπουλος**
Viral Hepatitis B & C and Health Policies in Greece

Presidents: **A. Hatzakis – N. Tassopoulos**

I. Γουλής: Επιδημιολογική κατάσταση – Σύγχρονα δεδομένα

I. Goulis: Epidemiological situation – current data

N. Βουδούρη: Ηπατίτιδα C και HIV στους δρόμους της Αθήνας – MKO PRAKSIS

N. Voudouri: Hepatitis C and HIV in the roads of Athens – NGO PRAKSIS

Γ. Παπαθεοδωρίδης: Ηπατίτιδα B και C, τηλεφωνική έρευνα 10.000 Ελλήνων

G. Papatheodoridis: Hepatitis B & C, phone survey of 10.000 Greeks

N. Μαλλιώρα: Ενοποιημένες υπηρεσίες στην αντιμετώπιση ηπατίτιδας B, C και HIV σε χρήστες ενδοφλέβιων ουσιών

N. Malliori: Integrated services in the management of hepatitis B, C and HIV in persons who inject drugs

S. Hasardzhiev: Euro-Hepatitis Index – Καλές πρακτικές στα Βαλκάνια (Βουλγαρία–Κροατία)

S. Hasardzhiev: Euro-Hepatitis Index – Good Practices in Balkans (Bulgaria–Croatia)

09.15 – 09.30 **Συζήτηση – Discussion**

09.30 – 09.45 **Διάλειμμα – Break**

09.45 – 11.30 Προεδρείο: **Α. Χατζάκης – Ε. Μάνεσης**
Presidents: **A. Hatzakis – E. Manesis**

Σ. Μανωλακόπουλος: Συνάντηση κορυφής στην Κύπρο για Ηπατίτιδα Β και C
S. Manolakopoulos: Summit Meeting in Cyprus for Hepatitis B and C

Π. Ευσταθίου: Προβλήματα αντιμετώπισης ηπατίτιδας Β, C και HIV σε ανασφάλιστους και μετανάστες
P. Eftstathiou: Problems in the management of hepatitis B, C and HIV in immigrants and people without insurance

Ι. Τούντας: ΕΟΦ και διαδικασίες έγκρισης νέων θεραπειών Ηπατίτιδας Β και C
I. Tountas: EOF and process for the approval of new treatments for Hepatitis B and C

Γ. Καλαμίτσης: Προμηθέας: Ξεκίνημα και άμεσοι στόχοι
G. Kalamitsis: Prometheus: Beginning and immediate targets

Α. Χατζάκης: Για ένα Εθνικό Σχέδιο αντιμετώπισης Ηπατίτιδας Β και C
A. Hatzakis: For a National Plan for the management of Hepatitis B and C

11.15 – 11.30 **Συζήτηση - Discussion**

11.30 – 12.00 **Διάλειμμα καφέ – Coffee Break**

12.00 – 12.30 **ΟΜΙΛΙΑ – STATE OF THE ART LECTURE**
Προεδρείο: **Σ. Καραταπάνης**
President: **S. Karatapanis**

Σ. Χατζηγιάννης: Ποια είναι τα τρέχοντα ερευνητικά ερωτήματα στη Χρόνια Ηπατίτιδα Β
S. Hadziyannis: Which are the current research questions in Chronic Hepatitis B

12.30 – 14.00 **ΣΤΡΟΓΓΥΛΗ ΤΡΑΠΕΖΑ – ROUND TABLE**

Πρόσφατες πρόοδοι στην αντιμετώπιση της χρόνιας Ηπατίτιδας Β

Προεδρείο: **Ε. Τσιάνος – Σ. Ντουράκης**

Recent progress in the management of chronic Hepatitis B

Presidents: **E. Tsianos – S. Dourakis**

Β. Παπαδημητρόπουλος: Χρόνια Ηπατίτιδα Β ή ανενεργός φορέας Ηπατίτιδας Β: Που είναι η διαχωριστική γραμμή;

V. Papadimitropoulos: Chronic Hepatitis B or inactive carrier Hepatitis B: Where is the defining line?

Γ. Νταλέκος: Ελληνικές και διεθνείς κατευθυντήριες οδηγίες

G. Dalekos: Greek and international guidelines

Ι. Ελευσινιώτης: Η χορήγηση PEG-IFN έχει θέση στην αντιμετώπιση της Χρόνιας Ηπατίτιδας Β - ΝΑΙ

Ι. Elefsiniotis: Peg – IFN administration has a place in the management of Chronic Hepatitis B - YES

Κ. Μιμίδης: Η χορήγηση PEG-IFN έχει θέση στην αντιμετώπιση της χρόνιας ηπατίτιδας Β - ΟΧΙ

K. Mimidis: Peg – IFN administration has a place in the management of chronic Hepatitis B - NO

13.50 – 14.00 **Συζήτηση - Discussion**

14.00 – 15.00 **Διάλειμμα για γεύμα – Lunch Break**

15.00 – 16.30 **ΕΡΕΥΝΗΤΙΚΟ ΒΗΜΑ**

Παρουσίαση ελληνικών μελετών

Προεδρείο: **Ε. Βαφειάδη – Γ. Χατζής**

RESEARCH FORUM

Presentation of Greek studies

Presidents: **E. Vafeiadi – G. Hatzis**

16.30 – 17.00 **ΟΜΙΛΙΑ - LECTURE**

Προεδρείο: **Ι. Κοσκίνας**

President: **I. Koskinas**

M. Buti: AASLD Debrief

17.00 – 17.30 Διάλειμμα καφέ – Coffee Break

17.30 – 19.00 ΣΤΡΟΓΓΥΛΗ ΤΡΑΠΕΖΑ – ROUND TABLE

Επίκαιρα θέματα Ηπατίτιδας B & C

Προεδρείο: **Θ. Βασιλειάδης – Μ. Ραπτοπούλου**

Current topics in Hepatitis B & C

Presidents: **T. Vasileiadis – M. Raptopoulou**

Ε. Σινάκος: Πότε κάνουμε βιοψία ήπατος σε ασθενείς με χρόνια ιογενή ηπατίτιδα

E. Sinakos: When do we perform liver biopsy in chronic viral hepatitis

Γ. Γερμανίδης: Σε ποιο βαθμό οι τρέχουσες θεραπείες μπορούν να προλάβουν την ανάπτυξη ΗΚΚ σε ασθενείς με χρόνια ηπατίτιδα B & C

G. Germanidis: To what degree do current treatments can prevent the development of HCC in patients with chronic hepatitis B & C

Ε. Χολόγκιτας: Μεταμόσχευση ήπατος σε ασθενείς με χρόνια ιογενή ηπατίτιδα

E. Cholongitas: Liver transplantation in patients with chronic viral hepatitis

18.45 – 19.00 Συζήτηση - Discussion

Sebivo®
telbivudine

Sebivo®
telbivudine

Sebivo®
telbivudine

Sebivo®
telbivudine

Sebivo®
telbivudine

Sebivo®
telbivudine

GR1301071108



NOVARTIS

Novartis (Hellas) A.E.B.E.
Τ.Θ.52001,
144 10 Μεταμόρφωση,
Τηλ.: 210 28 11 712
www.novartis.gr

Γραφείο Θεσσαλονίκης
12ο χλμ. Θεσσαλονίκης - Ν. Μουδανιών
570 01 Θέρμη
τηλ.: 2310 424 039

ΦΑΡΜΑΚΟΕΠΑΓΡΥΠΝΗΣΗ: 210 2828812

09.00 – 11.30 **ΣΤΡΟΓΓΥΛΗ ΤΡΑΠΕΖΑ – ROUND TABLE**

Οι πρόσφατα εγκριθέντες αναστολείς πρωτεάσης στην αντιμετώπιση της χρόνιας HCV λοίμωξης

Προεδρείο: **Σ. Χατζηγιάννης – R. Esteban**

Recently approved protease inhibitors for the management of chronic HCV infection

Presidents: **S. Hadziyannis – R. Esteban**

R. Esteban: Προγνωστικοί παράγοντες επιτυχημένης θεραπείας σε ασθενείς με Χρόνια Ηπατίτιδα C και γονότυπο 1

R. Esteban: Prognostic factors for a successful treatment in patients with Chronic Hepatitis C genotype 1

Debate

Γ. Παπαθεοδωρίδης: Η θεραπεία έχει θέση μόνο σε ασθενείς με προχωρημένη ίνωση – κίρρωση και εμπειρία προηγούμενης θεραπείας

K. Agarwal: Τα σχήματα τριπλής θεραπείας είναι η θεραπεία εκλογής για όλους τους ασθενείς με Χρόνια Ηπατίτιδα C γονότυπου 1

G. Papatheodoridis: Triple combination regimens are indicated only for patients with advanced fibrosis – cirrhosis and previous treatment experience

K. Agarwal: Triple combination regimens is the treatment of choice for all patients with Chronic Hepatitis C genotype 1

Β. Σεβαστιανός: Θεραπεία δύσκολων ομάδων ασθενών

V. Sevastianos: Treatment of difficult patient groups

Σ. Μανωλακόπουλος: Διαχείριση προβλημάτων κατά τη διάρκεια της θεραπείας

S. Manolakopoulos: Problem management during treatment

11.10 – 11.30 **Συζήτηση - Discussion**

11.30 – 12.00 Διάλειμμα καφέ – Coffee Break

12.00 – 12.30 **ΟΜΙΛΙΑ - LECTURE**

Προεδρείο: **Η. Κουρούμαλης**
President: **E. Kouroumalis**

Π. Καραγιάννης: Ο κύκλος ζωής του ιού HCV:
Στόχοι θεραπείας με νεότερους αντιικούς
παράγοντες

P. Karayiannis: The HCV life cycle: targets for
treatment with new antiviral agents

12.30 – 14.00 **ΣΤΡΟΓΓΥΛΗ ΤΡΑΠΕΖΑ – ROUND TABLE**

**Τι προσδοκούμε στο μέλλον για τη
θεραπεία της χρόνιας Ηπατίτιδας C**

Προεδρείο: **Ε. Ακριβιάδης – Δ. Τσαντούλας**

**What do we expect from the future in the
treatment of Chronic Hepatitis C**

Presidents: **E. Akriviadis – D. Tsantoulas**

Μ. Ντόιτς: Χαρακτηριστικά αντικών
παραγόντων

M. Deutsch: Characteristics of antiviral agents

Α. Αλεξοπούλου: Σε ποιούς ασθενείς τα
μελλοντικά σχήματα υπόσχονται απόλυτη
επιτυχία

A. Alexopoulou: In which patients do the future
treatment schemes promise absolute success

Ι. Βλαχογιαννάκος: Αντιμετώπιση δύσκολων
ασθενών με τα νέα σχήματα

I. Vlachogiannakos: Management of difficult
to treat patient with the new schemes

Ι. Κοσκίνας: Θα υπάρχει HCV το 2020;

I. Koskinas: Will HCV still be a medical problem
after 20 years?

14.00 – 14.30 **Σ. Χατζηγιάννης:** Συμπεράσματα και
λήξη της Δημερίδας

S. Hadziyannis: Conclusions and close up
of the Meeting



HEPES-1/12



PEGASYS® COPEGUS®

peginterferon alfa-2a (40KD)

ribavirin



We Innovate Healthcare

VIREAD

Επιλογή εμπιστοσύνης
στη θεραπεία της Χρόνιας Ηπατίτιδας Β

Ένα ήπαρ.
Μία ζωή.



VIREAD.

viread
tenofovir disoproxil (as fumarate) 245 mg

GR-VIR-02/11-CM-187

Για την πλήρη Εγκεκριμένη Περίληψη Χαρακτηριστικών
του Προϊόντος απευθυνθείτε στην εταιρεία
Gilead Sciences Ελλάς Μ. ΕΠΕ Ριζούντος 2 & Θράκης,
167 77 Ελληνικό, Τηλ: 210 89 30 100, Fax: 210 96 18 260

 **GILEAD**

Για πρωτοθεραπευόμενους με νουκλεοσίδια
ασθενείς με χρόνια ηπατίτιδα Β

ΞΕΚΙΝΗΣΤΕ ΔΥΝΑΤΑ. ΠΑΡΑΜΕΙΝΕΤΕ ΔΥΝΑΤΑ.



- Ισχυρή αποτελεσματικότητα
- Υψηλός γενετικός φραγμός στην αντοχή
- Υποστροφή της ίνωσης του ήπατος
- Γενικά ευνοϊκό προφίλ ασφάλειας

Baraclude
(entecavir) δισκία
0,5 mg/1 mg

ΠΑΝΤΑ ΕΝΑ ΒΗΜΑ ΜΠΡΟΣΤΑ
στη θεραπεία της Χρόνιας Ηπατίτιδας Β



Bristol-Myers Squibb

Baraclude® (entecavir) Περίληψη Χαρακτηριστικών του Προϊόντος, Οκτώβριος 2012.

Chang TT, Lai CL, Yoon SK *et al.* Entecavir treatment for up to 5 years in patients with hepatitis B e antigen-positive chronic hepatitis B. *Hepatology*. 2010;51:422–430.

Πριν τη συνταγογράφηση συμβουλευτείτε την Περίληψη χαρακτηριστικών του Προϊόντος που διατίθεται στο εκθετήριο.